



# भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण  
EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (iii)  
PART II—Section 3—Sub-section (iii)

प्राधिकार से प्रकाशित  
PUBLISHED BY AUTHORITY

सं० 7]

नई दिल्ली, शुक्रवार, फरवरी 20, 1987/फाल्गुन 1, 1908

No 7]

NEW DELHI, FRIDAY, FEBRUARY 20, 1987/PHALGUNA 1, 1908

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के रूप में  
रखा जा सके

Separate Paging is given to this Part in order that it may be filed as a  
separate compilation

भारत निर्वाचन आयोग

नई दिल्ली, 18 फरवरी, 1987

अधिसूचना

आ. अ. 13 (अ) :—भारत निर्वाचन आयोग ने  
तारीख 18 फरवरी, 1987 के अपने आदेश द्वारा यह निर्देश  
दिया है कि मुख्य विवाद का अवधारण होने तक हरियाणा  
राज्य का राज्याध्यक्ष इण्डियन कांग्रेस (जे.) अस्तित्वहीन  
हो गया है अथवा नहीं—

(1) श्री एच. एस. भल्ला के नेतृत्व वाले ग्रुप का  
“इंडियन कांग्रेस (जे.)—भल्ला ग्रुप” के नाम से  
पुकारा तथा जाना जाएगा ; और

(2) “आयताकार में तराजू” प्रतीक उस दल के लिए  
आरक्षित होगा ।

अन. अध. निर्वाचन प्रतीक (आरक्षण और प्राबंटन),  
आदेश, 1968 के पैरा 17 के उप पैरा (1) के खंड

(ख) और उप-पैरा (2) के अनुसरण में, भारत निर्वाचन  
आयोग, भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग-2, खंड 3 (iii)  
तारीख 16 नवम्बर, 1984 में प्रकाशित और समय-समय पर  
यथासंशोधित अपनी तारीख 13 नवम्बर, 1984 की अधिसूचना  
सं. 56/84-1 में निम्नलिखित संशोधन करता है अर्थात् :—

उक्त अधिसूचना से संलग्न सारिणी 2 में हरियाणा  
राज्य के सामने उक्त सारणी के स्तम्भ 2 और 3  
के अधीन प्रविष्टि “इंडियन कांग्रेस (जे.) ... तराजू”  
के स्थान पर, निम्नलिखित प्रविष्टियाँ रखी जाएंगी :—

“1. इंडियन कांग्रेस (जे.) ... तराजू (आयोग में लम्बित  
विवाद) 1क इंडियन कांग्रेस (जे.) भल्ला ग्रुप ...  
आयताकार में तराजू”

उक्त संशोधन 15 फरवरी, 1987 से प्रभावी समझा  
जाएगा ।

[सं. 56/84-29]

## ELECTION COMMISSION OF INDIA

New Delhi, the 18th February, 1987

## NOTIFICATION

O.N. 13(E).—Whereas by its order dated 18th February, 1987, the Election Commission of India has directed that, pending the determination of the main dispute whether the Indian Congress (J), a State Party in the State of Haryana, has ceased to exist or not, —

- (i) the group led by Shri H. S. Bhalla be called and known as "Indian Congress (J)—Bhalla Group";
- (ii) the symbol "Scales within a rectangle" be reserved for the said party;

Now, therefore, in pursuance of clause (b) of sub-paragraph (1) and sub-paragraph (2) of paragraph 17 of the Election Symbols (Reservation and Allotment) Order, 1968, the Election Commission of India hereby makes the following amendment in its notification No. 56/84-I, dated the 13th November, 1984, published in the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3(iii), dated the 16th November, 1984, and as amended from time to time, namely :—

In Table 2 appended to the said notification, against State of Haryana, for the entry "Indian Congress (J).....Scales" under columns 2 and 3 of the said Table, the following entries shall be substituted :—

"1. Indian Congress (J).....Scales (Dispute pending before Commission)

1A. Indian Congress (J)—Bhalla Group.  
Scales within a rectangle"

The above amendment shall be deemed to have taken effect from 16th February, 1987.

[No. 56/84-XXIX]

## अधिसूचना

आ. अ. 14 (अ) :—निर्वाचन आयोग ने, भारत के राजपत्र, असाधारण में प्रकाशित, दिनांक 18 फरवरी, 1987 की अपनी अधिसूचना संख्या 56/84-29 के द्वारा यह निदेश दिया है कि मुख्य विवाद का अवधारण होने तक हरियाणा राज्य में एक मान्यता प्राप्त राज्यीय दल "इंडियन कांग्रेस (जे.)" अस्तित्वहीन हो गया है अथवा नहीं—

(1) श्री एच. एस. भल्ला के नेतृत्व वाले ग्रुप को "इंडियन कांग्रेस (जे.) भल्ला ग्रुप" के नाम से प्रकाशित तथा जाना जाएगा : और

(2) "आयताकार में तराजू" प्रतीक उक्त दल के लिए आरक्षित होगा

उक्त दल "इंडियन कांग्रेस (जे.)—भल्ला ग्रुप" ने सूचित किया है कि वह केरल और पश्चिम बंगाल विधान

सभाओं के साधारण निर्वाचनों के लिए तथा आंध्र प्रदेश, गुजरात, महाराष्ट्र, उत्तर प्रदेश राज्यों और पांडिचेरी संघ राज्य क्षेत्र से होने वाले लोक सभा और राज्य विधान सभाओं के उप-निर्वाचनों के लिए, जिसके लिए निर्वाचनों की अपेक्षा करने वाली अधिसूचनाएं 16 फरवरी, 1987 को जारी कर दी गई हैं, अभ्यर्थी खड़े करना चाहती हैं और उसने आयोग से यह अनुरोध किया है कि उक्त साधारण निर्वाचनों और उप-निर्वाचनों में उसने द्वारा खड़े किए गए उसने अभ्यर्थियों को दल का आरक्षित प्रतीक आवंटित किया जाए ;

अतः अब, भारत के संविधान के अनुच्छेद 324 के साथ पठित निर्वाचन प्रतीक (आरक्षण और आवंटन) आदेश, 1968 के पैरा 4, 5, 9, 10, 11, 12, 17 और 18 निर्वाचनों का संचालन नियम, 1961 के नियम 5 और 10 द्वारा प्रदत्त शक्तियों तथा इसे इस निमित्त सक्षम बनाने वाले अन्य सभी शक्तियों का प्रयोग करते हुए, निर्वाचन आयोग निदेश देता है कि पूर्वोक्त केरल और पश्चिम बंगाल की राज्य विधान सभाओं के साधारण निर्वाचनों तथा आंध्र प्रदेश, गुजरात, महाराष्ट्र, उत्तर प्रदेश और पांडिचेरी राज्यों से लोक सभा और/अथवा राज्य विधान सभाओं के उप-निर्वाचनों के प्रयोजन के लिए—

(i) भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग 2 खण्ड 3 (iii) तारीख 16 नवम्बर, 1984 में प्रकाशित और समय-समय पर यथा संशोधित आयोग की अधिसूचना संख्या 56/84-1, तारीख 13 नवम्बर, 1984 में, सारणी के 4 के अधीन "आयताकार में तराजू" प्रतीक को आंध्र प्रदेश, गुजरात, केरल, महाराष्ट्र, उत्तर प्रदेश, पश्चिम बंगाल और पांडिचेरी राज्यों के मुक्त प्रतीकों की सूची में सम्मिलित समझा जाएगा ।

(ii) उक्त प्रतीक "आयताकार में तराजू" "केवल अक्त इंडियन कांग्रेस (जे.)—भल्ला ग्रुप द्वारा विविधित खड़े किए गए अभ्यर्थियों को यदि कोई हो, आवंटित किया जाएगा, न कि किसी अन्य अभ्यर्थी को और

(iii) उपरोक्त राज्यों और संघ राज्य क्षेत्रों में से किसी भी निर्वाचन क्षेत्र में, जिसमें उक्त इंडियन कांग्रेस (जे.)—भल्ला ग्रुप किसी भी अभ्यर्थी को विविधित खड़ा करता है, किसी भी अभ्यर्थी को "तराजू" प्रतीक आवंटित नहीं किया जाएगा ।

उपर्युक्त आदेश को 16 फरवरी, 1987 से प्रभावी समझा जाएगा तथा उपयुक्त निर्वाचनों के समाप्त हो जाने की तारीख से प्रभावहीन हो जाएगा ।

आदेश से,

[सं. 56/84—30]

जे. सी. चौधरी, अवर सचिव

## NOTIFICATION

O. N. 14(E).—Whereas by its notification No. 56/84-XXIX, dated the 18th February, 1987, published in the Gazette of India, Extra-ordinary, the Commission has, pending the determination of the main dispute whether the "Indian Congress (J)" a recognised State Party in the State of Haryana has ceased to exist or not, directed that —

- (i) the group led by Shri H. S. Bhalla be called and known as "Indian Congress (J)—Bhalla Group"; and
- (ii) the symbol "Scales within a rectangle" be reserved for the said party;

And whereas the said party "Indian Congress (J)—Bhalla Group" has intimated that it proposes to set up candidates at the general elections to the Legislative Assemblies of Kerala and West Bengal and the bye-election from the States of Andhra Pradesh, Gujarat, Maharashtra, Uttar Pradesh and the Union Territory of Pondichery to Lok Sabha and State Legislative Assemblies for which notifications calling the elections have been issued on 16th February, 1987, and has requested the Commission for the allotment of its reserved symbol to the candidates set up by it at the said general elections and bye-elections;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by paragraphs 4, 5, 9, 10, 11, 12, 17 and 18 of the Election Symbols (Reservation and Allotment) Order, 1968, read with article 324 of the Constitution of India, rules 5 and 10 of the Conduct of Elections Rules, 1961, and all other powers enabling it in this behalf, the Election Commission of India hereby directs that, for the purpose of the aforesaid general elections to the Legislative Assemblies of

the States of Kerala and West Bengal and the bye-elections to Lok Sabha and/or State Legislative Assemblies from the States of Andhra Pradesh, Gujarat, Maharashtra, Uttar Pradesh and Pondichery—

- (i) in the Commission's notification No. 56/84-I, dated the 13th November, 1984, published in the Gazette of India, Extraordinary, Part II, Section 3(iii), dated the 16th November, 1984, and as amended from time to time, under Table 4, the symbol "Scales within a rectangle" shall be deemed to be included in the list of free symbols in the States of Andhra Pradesh, Gujarat, Kerala, Maharashtra, Uttar Pradesh, West Bengal and Pondicherry;
- (ii) the said symbol "Scales within a rectangle" shall be allotted only to the candidates, if any, duly set up by the said Indian Congress (J)—Bhalla Group, and to no other candidates; and
- (iii) in any constituency in any of the above mentioned States and the Union Territory in which the said Indian Congress (J)—Bhalla Group duly sets up any candidates, the symbol 'Scales' shall not be allotted to any candidate.

The above order shall be deemed to have taken effect from the 16th February, 1987, and shall cease to be operative from the date of completion of elections mentioned above.

[No. 56/84-XXX]

By Order,

J. C. CHAUDHARY, Under Secy.

